Комитета по Юго-Западной Африке. Таким образом в состав Комитета теперь входят: Бразилия, Мексика, Пакистан, Сирия, Соединенные Штаты Америки, Таиланд, Уругвай, Финляндия и Эфиопия.

1062 (XI). Путевые документы петиционеров из подопечных территорий

Генеральная Ассамблея,

получив и удовлетворив несколько ходатайств о выступлении с устными заявлениями, представленных петиционерами в подопечных территориях Камерун под британским управлением и Камерун под французским управлением,¹⁹

получив также меморандум Генерального Секретаря²⁰ по этому вопросу,

отмечая, что петиционеры испытывают затруднения при получении путевых документов,

считая, что следует облегчить осуществление права выступления с устными петициями в Организации Объединенных Наций жителями территорий, входящих в международную систему опеки,

просит соответствующих членов Организации, управляющих самоуправляющимися территориями, предоставить упомянутым в настоящей резолюции петиционерам путевые документы, чтобы дать им возможность выступить в надлежащих органах Организации Объединенных Наций с устными заявлениями, когда эти органы разрешат им сделать такие заявления, и затем вернуться на место своего жительства.

*661-е пленарное заседание,
26 февраля 1957 года*

1063 (XI). Предложения государств-членов Организации Объединенных Наций о предоставлении возможностей получения образования и профессиональной подготовки жителями подопечных территорий

Генеральная Ассамблея,

ознакомившись из доклада Совета по Опеке с результатами программы стипендий и возможностей получения профессиональной подготовки, предоставляемых государствами-членами Организации жителям подопечных территорий во исполнение резолюции 557 (VI) Генеральной Ассамблеи от 18 января 1952 г.,²¹

отмечая, что большая часть предложенных государствами-членами Организации стипендий остается неиспользованной,

напоминая, что в резолюции 753 (VIII) от 9 декабря 1953 г. Генеральная Ассамблея рекомендовала управляющим властям подопечных территорий принять все меры, способные обеспечить максимальное использование жителями подопечных территорий стипендий и возможностей получения профессиональной подготовки, предлагаемых государствами-членами Организации,

1. *просит* членов Организации, управляющих подопечными территориями, принять все необходимые меры к обеспечению того, чтобы предложенные государствами-членами Организации стипендии и возможности получения профессиональной подготовки были

¹⁹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, одиннадцатая сессия. Приложения, пункт 13 повестки дня, документ A/C.4/330 и Add.1 — 26.*

²⁰ Там же, документ A/C.4/333.

²¹ Там же, *одиннадцатая сессия, Дополнение № 4 (A/3170), часть I, глава V, раздел 5.*

использованы жителями подопечных территорий, и оказывать всяческое содействие лицам, получившим такие стипендии или пособия;

2. *предлагает* Совету по Опеке рассмотреть на своих сессиях в 1957 году вопрос о том, каким образом используются жителями подопечных территорий стипендии и возможности получения профессиональной подготовки, предлагаемые государствами-членами Организации, и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее двенадцатой сессии;

3. *порукает* Генеральному Секретарю представить Генеральной Ассамблее на ее двенадцатой сессии подробный доклад о фактическом использовании стипендий и возможностей получения профессиональной подготовки, предложенных государствами-членами Организации жителям подопечных территорий для целей образования.

*661-е пленарное заседание,
26 февраля 1957 года*

1064 (XI). Достижение подопечными территориями самоуправления или независимости

Генеральная Ассамблея,

принимая во внимание, что в соответствии с принципами Устава Организации Объединенных Наций одной из основных целей международной системы опеки является прогрессивное развитие населения подопечных территорий в направлении к самоуправлению или независимости,

принимая во внимание, что согласно резолюции 289 A (IV) Генеральной Ассамблеи от 21 ноября 1949 г. подопечная территория Сомали под итальянским управлением должна приобрести полную независимость к 1960 году и что согласно резолюции Генеральной Ассамблеи 1044 (XI) от 13 декабря 1956 г. подопечная территория Того под британским управлением должна получить в 1957 году независимость путем объединения с независимым Золотым Берегом,

напоминая, что Генеральная Ассамблея в своей резолюции 558 (VI) от 18 января 1952 г. предложила управляющей власти каждой из подопечных территорий установить срок, в течение которого данная подопечная территория должна достигнуть предположительно самоуправления или независимости, а также учитывая, что этот вопрос неоднократно обсуждался на последующих сессиях Генеральной Ассамблеи,

отмечая, что Совет по Опеке в своем докладе одиннадцатой сессии Генеральной Ассамблеи²² обратил внимание Ассамблеи на тот факт, что управляющие власти до сих пор не установили таких сроков,

придавая важное значение установленному определенным сроком для окончания опеки над подопечными территориями и предоставления народам этих территорий самоуправления или независимости,

1. *рекомендует* управляющим властям принять необходимые меры к обеспечению достижения в недалеком будущем самоуправления или независимости подопечными территориями Тангайика, Камерун под британским управлением, Камерун под французским управлением, Того под французским управлением и Руанда-Урунди;

2. *предлагает* управляющим властям предположительно определить период времени, необходимый для достижения самоуправления или независимости всеми подопечными территориями согласно резолюции 558

²² Там же, *Дополнение № 4 (A/3170).*

(VI) Генеральной Ассамблеи от 18 января 1952 г. и настоящей резолюции;

3. *предлагает* управляющим властям представить Совету по Опеке на его девятнадцатой и двадцатой сессиях надлежащую информацию о выполнении пунктов 1 и 2 настоящей резолюции;

4. *порукает* Совету по Опеке представить двенадцатой сессии Генеральной Ассамблеи доклад о ходе выполнения настоящей резолюции.

*661-е пленарное заседание,
26 февраля 1957 года*

1065 (XI). Будущее подопечной территории Танганьика

Генеральная Ассамблея,

приняв к сведению, в ходе устных заявлений, сообщение, сделанное в Четвертом комитете председателем Танганьикского африканского национального союза г-ном Юлием Ньерером по вопросу о положении и будущем подопечной территории Танганьика,²³

приняв к сведению, в частности, высказанные петиционером взгляды относительно того,

а) что управляющая власть должна заявить, что ее политика направлена на развитие этой территории в демократическое государство,

б) что в качестве временной меры на ближайшее будущее необходимо изменить правовой статус территории, с тем чтобы ввести паритетное представительство африканского населения, с одной стороны, и неафриканского населения, с другой,

с) что в территории надлежит ввести всеобщее избирательное право по общему списку,

рассмотрев ту часть доклада Совета по Опеке, которая касается Танганьики,²⁴

отметив, что Совет по Опеке выразил надежду, что управляющая власть будет продолжать возможно быстрее процесс развития территории, имеющий целью создание в ней единого коллектива, в котором африканцы будут играть подобающую им роль.

1. *обращает внимание* управляющей власти и Совета по Опеке на взгляды, высказанные председателем Танганьикского африканского национального союза, и на прения, происходившие по этому вопросу в Четвертом комитете;

2. *рекомендует* управляющей власти рассмотреть вопрос о возможности объявления политики, которую она намеревается проводить в Танганьике, и, среди прочего, включить в это заявление тот принцип, что, в соответствии с целями международной системы опеки, территория будет вестись в направлении к самоуправлению или независимости и станет демократическим государством, все жители которого пользуются равными правами;

3. *рекомендует* Совету по Опеке поручить своей периодической выездной миссии, которая посетит подопечные территории Восточной Африки в 1957 году, изучить в особенности вопрос политического развития Танганьики в свете той информации, которую она получит по данному вопросу от управляющей власти и от представителей населения подопечной территории;

4. *рекомендует* Совету по Опеке включать в свои последующие доклады, в связи с ежегодным рассмот-

²³ Там же, *одинадцатая сессия, Четвертый комитет, 579-е и 582-е заседания.*

²⁴ Там же, *одинадцатая сессия, Дополнение № 4 (A/3170), часть II, глава I.*

рением положения территории и с учетом вопроса достижении подопечными территориями самоуправления или независимости, специальное исследование политического развития территории в свете доклада выездной миссии и на основании информации, полученной от управляющей власти.

*661-е пленарное заседание,
26 февраля 1957 года*

1066 (XI). Доклад Совета по Опеке за период с 23 июля 1955 года по 14 августа 1956 года

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Совета по Опеке за период с 23 июля 1955 г. по 14 августа 1956 года,²⁵

1. *принимает к сведению* доклад Совета по Опеке;

2. *рекомендует*, чтобы Совет по Опеке в своих будущих дискуссиях принял во внимание замечания и пожелания, высказанные в ходе обсуждения доклада на одиннадцатой сессии Генеральной Ассамблеи.

*661-е пленарное заседание,
26 февраля 1957 года*

1067 (XI). Устные заявления петиционеров из подопечной территории Камерун под французским управлением

Генеральная Ассамблея,

разрешив сделать устные заявления в Четвертом комитете петиционерам, представляющим организации в подопечной территории Камерун под французским управлением,

изучив ту часть доклада Совета по Опеке, которая касается подопечной территории Камерун под французским управлением,²⁶

1. *принимает к сведению* заявления петиционеров и препровождает их Совету по Опеке для дальнейшего изучения;

2. *выражает надежду*, что управляющая власть примет все необходимые меры к восстановлению нормального положения в отношении политической деятельности и к прекращению трений, которыми характеризовалась политическая жизнь в подопечной территории Камерун под французским управлением;

3. *рекомендует* Совету по Опеке и впредь уделять внимание вопросам, которых касается настоящая резолюция, и представить соответствующий доклад Генеральной Ассамблее на ее двенадцатой сессии.

*661-е пленарное заседание,
26 февраля 1957 года*

1068 (XI). Вопрос о границе между подопечной территорией Сомали под итальянским управлением и Эфиопией

Генеральная Ассамблея,

напоминая о своих резолюциях 392 (V) от 15 декабря 1950 г., 854 (IX) от 14 декабря 1954 г. и 947 (X) от 15 декабря 1955 года,

принимая к сведению доклады, препровожденные Генеральной Ассамблее правительствами Эфиопии²⁷ и

²⁵ Там же, *Дополнение № 4 (A/3170).*

²⁶ Там же, *Дополнение № 4 (A/3170), часть II, глава V.*

²⁷ Там же, *одинадцатая сессия, Приложения, пункт 40 повестки дня, документ A/3502.*